



**PAULA  
MARTIN RAOSO**  
**TRADUCTORA FR-EN>ES**

**+34 661 07 78 78**

[Paula.MartinR@hotmail.com](mailto:Paula.MartinR@hotmail.com)  
[paulamaartin@gmail.com](mailto:paulamaartin@gmail.com)

---

**IDIOMAS**

**Español:** lengua materna  
[Certificado de lengua y cultura española]

**Francés:** lengua materna

**Inglés:** nivel B2-C1  
[diploma First Certificate]

---

**INFORMÁTICA**

MS Office: Word, Power Point

---

**AFICIONES**

- Cine
- Música
- Viajar
- Leer

**FORMACIÓN**

2018 – actualmente

**Máster en Traducción Audiovisual: Localización, Subtitulación y Doblaje.** Instituto Superior de Estudios Lingüísticos y Traducción (ISTRAD) de Sevilla e Instituto de Lingüística Aplicada (ILA) de la Universidad de Cádiz.

2015 – 2018

**Grado en comunicación multilingüe.** Facultad de Traducción e Interpretación (Unidad de Español). Université de Genève.

2017

**Swiss-European Mobility Programme (ex-Erasmus).** School of Arts, Languages and Cultures. University of Manchester.

2016

**Swiss-European Mobility Programme (ex-Erasmus).** Facultad de Traducción e Interpretación. Universitat Pompeu Fabra.

2015

**Cursos internacionales, programa PCI [Programa Especial Integrado].** Facultad de Traducción y Documentación. Universidad de Salamanca.

2014

**Relaciones Internacionales.** Global Studies Institute. Université de Genève.

2010 – 2014

**Maturité gymnasiale.** Especialización en español e inglés. Collège Voltaire (Ginebra).

---

**EXPERIENCIA PROFESIONAL**

2017 – actualmente

Traducciones voluntarias para distintas ONG.

2017-2018

Co-secretaria y miembro activo de AETI Ginebra: asociación de estudiantes de traducción e interpretación de la Universidad de Ginebra.

2018

Intérprete voluntaria (español a francés) en una conferencia de la asociación Casa Alianza Suisse.